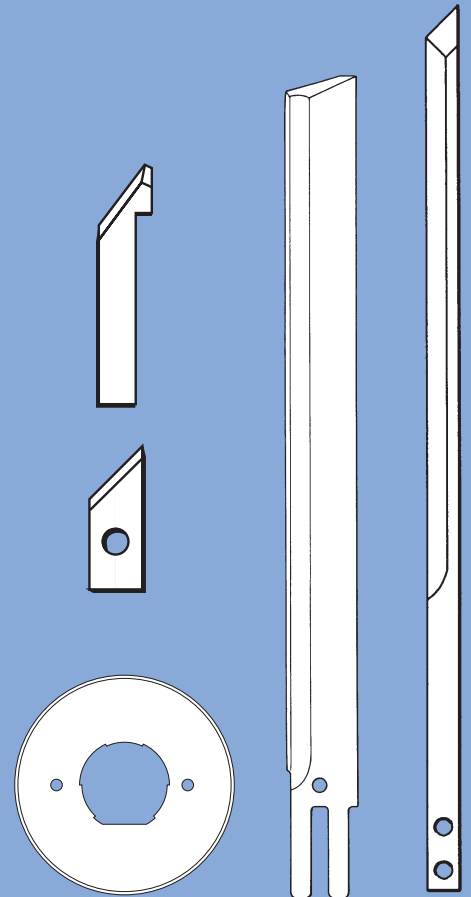


Nähmaschinen-Ersatzteile









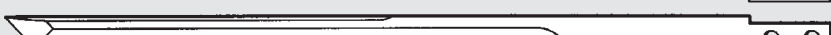



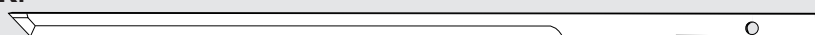
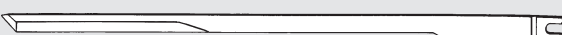

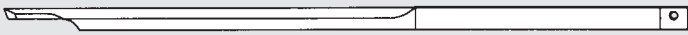
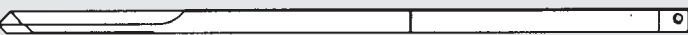
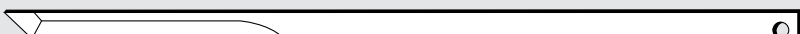

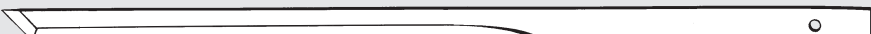
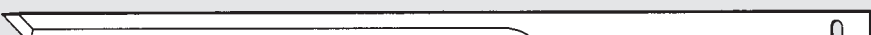


Sewingmachine Spare parts

Piezas de recambio para máquinas de coser



2009



Bullmer		Procut 7500 S	25 x 6,3 x 0,6 solid carbide / Metal solide duro
		102542	169 x 1,5 x 7 / 5 H
		104155	169 x 2,0 x 6 G glatt / smooth / liso
		103630	169 x 2,0 x 6 H hohl / hollow / hueco
		104264	201 x 2,5 x 8 G glatt / smooth / liso
		100124	201 x 2,5 x 8 H hohl / hollow / hueco
		104339	223 x 2,5 x 8
		104450	223 x 2,5 x 10 / 8
		104607	223 x 2,5 x 10 / 8 GR glatt / smooth / liso runder Rücken / round back / lomo redondeado
		105935	223 x 2,5 x 10 / 8 K kurzer Schnitt / short cut / corte corto
		103986	223 x 2,5 x 8 G glatt / smooth / liso
		102642	223 x 2,5 x 8 H hohl / hollow / hueco
F.K.			291 x 2,5 x 8
Gerber		G 93	175 x 1,5 x 6,3
		G 93 HPC / S 5200 1100880 / 054782004	195 x 2,0 x 7,9
		G 2000 / 2001 PN 06691002	200 x 2,15 x 6,3
		G 3000 / 3200 PN 07338700	202 x 2,1 x 6,3
		087204000	206 x 1,9 x 7,9 / 6,4
		087204000	206 x 1,9 x 7,9 / 6,4 HM
		G 91 / G 93 / 7 S 7200 / S 7500	254 x 2,35 x 8 Bohrung / hole / taladro
		G91 / S 93 / 7 S 7200 / S 7500 02126109	254 x 2,35 x 8 Schlitz / slot / hendidura
		032419013	254 x 3,13 x 9,7 Heavy duty
		TL 055	Solide Carbide / Metal solide duro



Humantec/Zünd		Solid Carbide Metal Solide duro	28 x 6,3 / 4,7 x 0,6
Investronica		CV 2	45,5 x 1,5 x 6,5
		SC 4 DIS, S 40 81700300	187 x 1,95 x 8
			245 x 2,52 x 8,3 / 7,8
		S 70817001301	245 x 3,0 x 8,3 / 7,8
		S 70817001 E 02	252 x 2,5 x 7,8 / 8,3
		S 70817001 G 01	252 x 2,75 x 7,8 / 9,3
			291 x 2,52 x 7,85
		SC 2	296 x 2,52 x 8 K kurzer Schnitt / short cut / corte corto
Kuris			84 x 1,0 x 5
		ZAT 3 Nr. 24306	178 x 2,5 x 10
		TexCut Nr. 47968	227 x 3,0 x 10,5 / 9,0
		WA 16	256 x 2,0 x 8
Lectra		System 97	85 x 0,8 x 4
		Vector 2500	89 x 1,5 x 5,5
			89 x 1,5 x 5,5 / 3,5
		System 95	113 x 2,0 x 7,5 / 6
		System 95	113 x 2,0 x 7,5 / 6 H hohl / hollow / hueco
			114 x 3,0 x 9,5
		System 95 Vector 500 / 5000	296 x 2,0 x 7
		System 95	296 x 3,0 x 8,5 / 6,5
			296 x 3,0 x 7
		116802	360 x 2,4 x 7
		System 96 Vector 7000	360 x 3,0 x 8,5
Wastema		WA 16	256 x 2,0 x 8



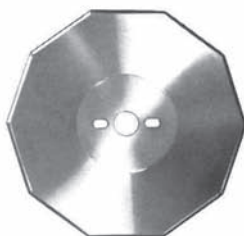
Hoogs



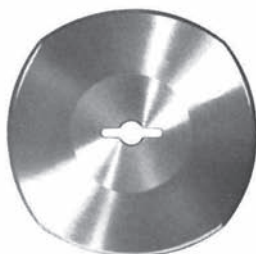
**Kuris /
Maimin
Suprena**



Bullmer



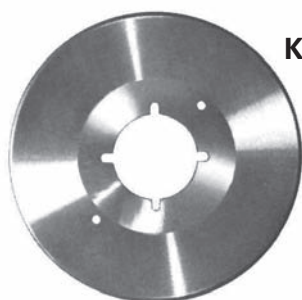
Bullmer



Hoogs



**Kuris /
Suprena**



Kuris

Für Fabrikat For Machines Para producto	Messerform Shape of knives Forma de la cuchilla	Außen Ø Outer dia. Diámetro exterior	Bohrung Hole Espesor	Stärke Thickness Taladro
Type		mm	mm	mm

Bullmer

602	für 0250/1	10-kant	-sided	-cantos	50	14x8x2,5	1,0
604, 801	für 0470/1	10-kant	-sided	-cantos	59	10	1,0
601, 605	für 0570/1	10-kant	-sided	-cantos	79	10	2,0
607	für 0674/1	rund	round	circulares	100	10	1,5
606, 607, AV 300	für 0670/1	10-kant	-sided	-cantos	100	10	2,0
	für 675/1	4-Bogen	-curves	-arcos	100	10	2,0
	für 970	4-Bogen	-curves	-arcos	110	15	1,5
608, 609	für 840R	rund	round	circulares	126	45	1,0
	für 870/1	10-kant	-sided	-cantos	126	45	1,0

Hoogs

Piccolo, Liliput, Favorit	MS-1	rund	round	circulares	50	25x10x4	1,2
Piccolo, Liliput, Favorit	MS-3	10-kant	-sided	-cantos	50	25x10x4	1,2
Piccolo, Liliput, Favorit	MS-2	4-Bogen	-curves	-arcos	50	25x10x4	1,2
Piccolo, Liliput, Favorit	MS-55	7-Bogen	-curves	-arcos	50	25x10x4	1,2
IAK, IAG, Goliath	MS-10	rund	round	circulares	60	25x10x4	1,2
IAK, IAG, Goliath	MS-11	4-Bogen	-curves	-arcos	60	25x10x4	1,2
IAK, IAG, Goliath	MS-12	10-Kant	-sided	-cantos	60	25x10x4	1,2
Z+St	MS-20	rund	round	circulares	110	25x10x4	1,5
Z+St	MS-21	4-Bogen	-curves	-arcos	110	25x10x4	1,5
Z+St	MS-22	10-Kant	-sided	-cantos	110	25x10x4	1,5
X-130, X-130-N	MS-28	rund	round	circulares	130	25x10x4	1,5
X-130, X-130-N	MS-29	4-Bogen	-curves	-arcos	130	25x10x4	1,5
X-130, X-130-N	MS-30	10-Kant	-sided	-cantos	130	25x10x4	1,5

UM-6



501-135-UM 6
Klasse ST 2000 / 5000

UM-5



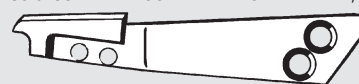
501-138-UM-5 Klasse ST-1
200-130-UM-5 Klasse ZN-ZVN
512-110-UM-5 Klasse ST 565

Kuris

Novita	15780	rund	round	circulares	50	16	1,0
Novita	16110	6-Bogen	-curves	-arcos	50	16	1,0
Novita	16120	8-Bogen	-curves	-arcos	50	16	1,0
Supernovita		rund	round	circulares	57	16	1,0
Supernovita		6-Bogen	-curves	-arcos	57	16	1,0
BOM 60	15752	rund	round	circulares	60	22	1,0
BOM 60	16000	4-Bogen	-curves	-arcos	60	22	1,0
BOM 30/80	15762	rund	round	circulares	80	22	1,0
BOM 30/80	16012	4-Bogen	-curves	-arcos	80	22	1,0
BOM 30/80	16092	6-Bogen	-curves	-arcos	80	22	1,0
BOM 30/80	16162	8-Bogen	-curves	-arcos	80	22	1,0
BOM 100/101	15772	rund	round	circulares	100	22	1,0
BOM 100/101	16022	4-Bogen	-curves	-arcos	100	22	1,0
BOM 100/101	16102	6-Bogen	-curves	-arcos	100	22	1,0
KRH 10	15712	rund	round	circulares	100	35	1,2
KRH 10	16042	4-Bogen	-curves	-arcos	100	35	1,2
KRH 12, KRT 120	15722	rund	round	circulares	120	35	1,2
KRH 12	16052	4-Bogen	-curves	-arcos	120	35	1,2
KRH 15	15732	rund	round	circulares	150	35	1,6
KRH 15	16062	4-Bogen	-curves	-arcos	150	35	1,6
KRH 20	15742	rund	round	circulares	200	40	2,2
KRH 20	16172	4-Bogen	-curves	-arcos	200	40	2,2
Champion CRA	15802	rund	round	circulares	100	8	1,3



25 208 (CT)
Suprena M 460 / 706



30 785 (CT)
Suprena M 456, M 458



02 257



31 391 (CT)



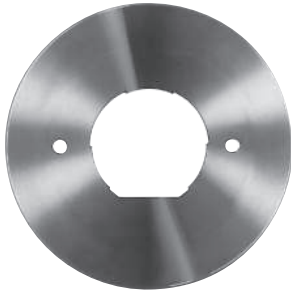
22 219 (CT)

**Für alle hier nicht aufgeführten Messer erbitten wir Muster oder Zeichnungen.
Please forward samples or drawings for all knives not listed.**

Favor nos dé nuestras o dibujos para todas las cuchillas que no están mencionadas en esto.



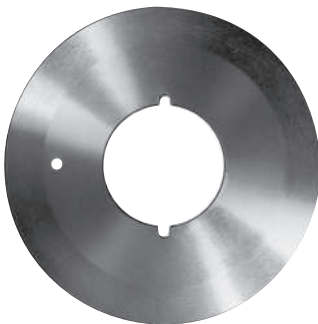
Eastman



Maimin



Wolf



Razor



Für Fabrikat For Machines Para producto	Messerform Shape of knives Forma de la cuchilla			Außen Ø Outer dia. Diámetro exterior	Bohrung Hole Espesor	Stärke Thickness Taladro
Type				mm	mm	mm

Eastman

080 C 01-						
123	2 1/2"	Buzzaird	4-Bogen	-curves	-arcos	48,8 16
147	2 1/4"	Chickadee	rund	round	circulares	57 16
149	2 1/4"	Chickadee	6-Bogen	-curves	-arcos	57 16
114	2 1/2"	BBB 25/ BBR 25	rund	round	circulares	63,5 22
26	3 1/2"		rund	round	circulares	90 28
59	4"	Falcon IV, Track, Robin	rund	round	circulares	101,6 40
101	5"		rund	round	circulares	127 51
61	5 1/4"	548/355-61	rund	round	circulares	133,6 51
	5 1/2"		rund	round	circulares	140 51
39	6"	548/562/567	rund	round	circulares	152,6 51

Maimin

Minishear 2"			rund	round	circulares	50 16
Minishear 2"			6-Bogen	-curves	-arcos	50 16
Minishear 2"			8-Bogen	-curves	-arcos	50 16
ACD	2 1/2"		rund	round	circulares	63,3 21,6 1,0
ACDC	4"		rund	round	circulares	102 40 1,0
ACDC	5"		rund	round	circulares	127 40 1,2
ACDC	5 1/4"		rund	round	circulares	133,5 40 1,3
ACDC	5 1/4"		rund	round	circulares	133,5 51,8 1,3
ACDC	6"		rund	round	circulares	152,5 58,2 1,4
ACDC	7"		rund	round	circulares	178

Suprena

M702			rund	round	circulares	50 16
M700			6-Bogen	-curves	-arcos	50 16
M703			8-Bogen	-curves	-arcos	50 16
R742			rund	round	circulares	80 22
R741			6-Bogen	-curves	-arcos	80 22
R740			8-Bogen	-curves	-arcos	80 22
R1512			rund	round	circulares	100 22
R1514			4-Bogen	-curves	-arcos	100 22
R1513			6-Bogen	-curves	-arcos	100 22

Wolf

PUP	25260		4-Bogen	-curves	-arcos	52,5 17,6 1,0
SRN	2 1/2"		rund	round	circulares	64 1,0
Clipper	4"	23 einfasig	rund	round	circulares	102 31,75 1,0
Clipper	4"	23 zweifasig	rund	round	circulares	102 31,75 1,0
Clipper	4 3/4"	22	rund	round	circulares	121 42,5 1,0
Blazer	5 1/4"	21	rund	round	circulares	134 42,5 1,0
SLIM JIM	5 1/4"	24	rund	round	circulares	134 50 1,0
Blazer	6"	16	rund	round	circulares	153 40 1,2
Blazer-0	6"	18	rund	round	circulares	153 50,8 1,2
Blazer	7"		rund	round	circulares	178 50,8 1,4
Blazer-0	8"		rund	round	circulares	203 50,8 1,4
BIG-0	10"		rund	round	circulares	254 50,8 1,7

Diverse

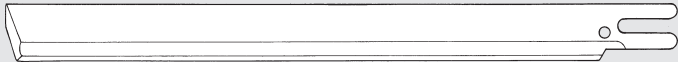
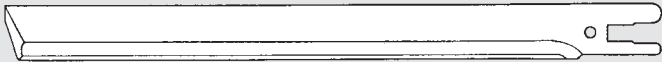
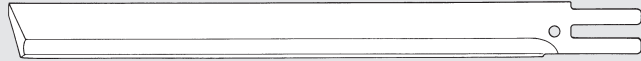

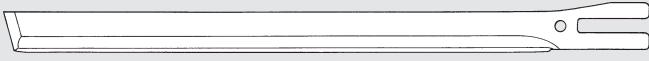
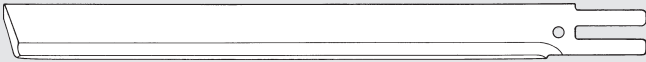
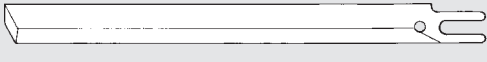
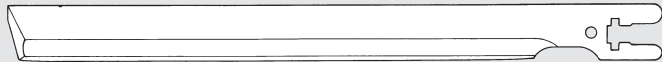
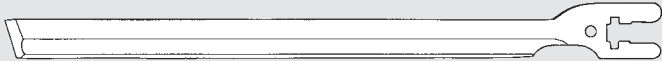
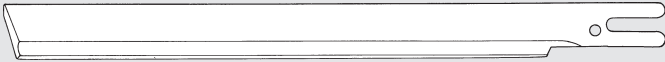

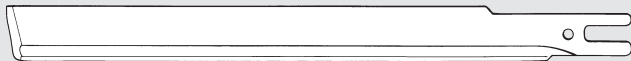

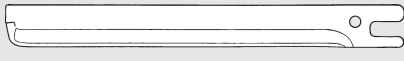
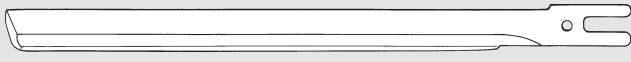
Allstar 100 AS-1026			6-Bogen	-curves	-arcos	50
Consew Tuffy 508			4-Bogen	-curves	-arcos	65 10
Caron			rund	round	circulares	100 40
KM RS 100			rund	round	circulares	100 21
KM RS 100 OCTA			8-Bogen	-curves	-arcos	100 21
Razor Extra 86 C			rund	round	circulares	86 22,4
Razor Extra D 100 C			rund	round	circulares	100 22,4
Razor Extra D 100 S			4-Bogen	-curves	-arcos	100 22,4
SULEE Modell 260			=Hoogs Z+St			
			rund	round	circulares	110
Miniroller			4-Bogen	-curves	-arcos	100 25x10x5
Tuffy HSS			4-Bogen	-curves	-arcos	65,6 1,2

Alle Messer sind auch in HSS verfügbar
All Knives are available in High-Speed-Steel
Todos las cuchillas tambien en acero rápido de alto rendimiento



HSS-Stahl • High-Speed-Steel • Acero rápido de alto rendimiento

Abmessungen / Sizes /
Dimensiones:

	Beaver/Bullmer	4", 5", 6", 7", 8", 9" 10", 11,5", 13", 14"
	Comet/Gury	4", 5", 6", 7", 8", 9" 10", 11,5", 13", 14"
	Eastman Suprena	4", 5", 6", 7", 8", 9" 10", 11,5", 13", 14" 8" S 0335, 10" S 0352
	Eastman Servo Cutter 16,5	6", 8", 9", 10" gerade geschliffen = 16,5 mm ground straight at the back = 16,5 mm Lomo afilado recto = 16,5 mm
	Eastman Servo Cutter 14,3	6", 8", 9", 10" ausgeschliffen = 14,3 mm ground off at the back = 14,3 mm Lomo rectificado = 14,3 mm
	KM/Hoogs KS-AU	5", 6", 7", 8", 9", 10", 11,5", 13"
	KM Automatik KS-EU	5", 6"
	Maimin	5", 6", 7", 8", 9" 10", 11,5", 13", 14"
	Maimin Servo Cutter	5", 6", 7", 8", 9", 10"
	Wolf	5", 6", 7", 8", 9", 10", 11,5", 13"
	Kuris-KV	KVW 70 / 4" 15056 KV 90 / KVW 12 / 5" 15105 KV 115 / KVW 15 / 6" 15155 KV 140 / KVW 18 / 7" 15205 KVW 20 / 8" 15256 KV 200 / 10" 15305
	Kuris-KV 4	KV 1100 / 6" 15383 KV 1350 / 7" 15382 KV 1600 / 8" 15380 KV 2000 / 10" 15381
	Kuris	KVS 700 15376
	Kuris	KVS 900 15389
	Kuris Servo Cutter	SC 700 / 4" 15388 SC 900 / 5" 14237 SC 1100 / 6" 14637 SC 1350 / 7" 14637 SC 1600 / 8" 14638 SC 2000 / 10" 17627



**Sämtliche Messer auch konvex/gewellt verfügbar
All knives are also available as: convex/wavy**



Für alle Bandmesser-Zuschneidemaschinen
z.B. Kuris, Hoogs, Bullmer, Wastema, Hitaka,
CKS, NCA, Takaoka usw.
10–20 mm breit,
0,45 mm stark,
in verschiedenen Schlifffarten
(siehe unten).

For all band knife cutting machines, e.g.
Kuris, Hoogs, Bullmer, Wastema, Hitaka,
CKS, NCA, Takaoka etc.
10–20 mm wide
0,45 mm thick
in various grinding versions
(see below).

Para todas las máquinas cortadoras
de cuchilla cinta p.e. Kuris, Hoogs, Bullmer,
Wastema, Hitaka, CKS, NCA, Takaoka etc.
Ancho 10–20 mm,
espesor 0,45 mm
varios afilados
(véase abajo).

Hergestellt aus erstklassigem Material,
lieferbar als Meterware oder in Endloslängen
(Fixlängen).

Manufactured of first-class material,
available in metrages or endless length /
fix length.

Hechas de materiales de primera clase, de
ser entragadas por metro o en largos conti-
nuos (largos fijos).

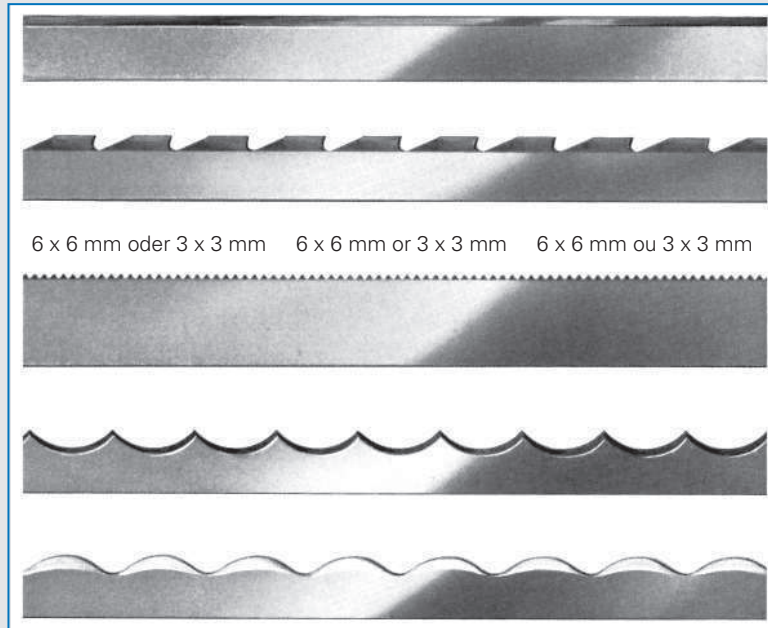
glatt
smooth
liso

gezahnt
serrated
dentado

gezahnt 2,5 mm
serrated 2,5 mm
dentado 2,5 mm

konkav
concave
cóncavo

konvex
convex
convexo



Einseitige Wate
Single bevel
Biselado unilateral



Doppelte Wate
Double bevel
Biselado doble



Vierfach Wate
Four bevels
Biselado cuádruplo

Gebräuchliche Abmessungen: glatt, doppelte Wate
Usual dimensions: smooth, double bevel
Dimensiones en uso: liso, biselado doble

2400 x 10 x 0.45	3605 x 10 x 0.45	4200 x 10 x 0.45	4810 x 10 x 0.45
2430 x 10 x 0.45	3680 x 10 x 0.45	4210 x 10 x 0.45	4850 x 10 x 0.45
2450 x 10 x 0.45	3700 x 10 x 0.45	4210 x 15 x 0.45	4850 x 15 x 0.45
2880 x 10 x 0.45	3720 x 10 x 0.45	4240 x 10 x 0.45	4900 x 10 x 0.45
2900 x 10 x 0.45	3750 x 10 x 0.45	4250 x 10 x 0.45	4920 x 10 x 0.45
2945 x 10 x 0.45	3760 x 10 x 0.45	4350 x 10 x 0.45	4920 x 15 x 0.45
3000 x 10 x 0.45	3840 x 10 x 0.45	4400 x 10 x 0.45	5030 x 10 x 0.45
3050 x 10 x 0.45	3850 x 10 x 0.45	4450 x 10 x 0.45	5050 x 10 x 0.45
3100 x 10 x 0.45	3860 x 10 x 0.45	4460 x 10 x 0.45	5070 x 10 x 0.45
3100 x 15 x 0.45	3870 x 10 x 0.45	4500 x 10 x 0.45	5150 x 10 x 0.45
3120 x 10 x 0.45	3880 x 10 x 0.45	4530 x 10 x 0.45	5200 x 10 x 0.45
3150 x 10 x 0.45	3900 x 10 x 0.45	4550 x 10 x 0.45	5207 x 12 x 0.45
3240 x 10 x 0.45	3900 x 15 x 0.45	4550 x 15 x 0.45	5210 x 10 x 0.45
3300 x 10 x 0.45	3950 x 10 x 0.45	4555 x 10 x 0.45	5230 x 10 x 0.45
3360 x 10 x 0.45	3960 x 10 x 0.45	4560 x 10 x 0.45	5270 x 10 x 0.45
3380 x 10 x 0.45	4020 x 10 x 0.45	4600 x 10 x 0.45	5280 x 10 x 0.45
3400 x 10 x 0.45	4040 x 10 x 0.45	4620 x 10 x 0.45	5285 x 10 x 0.45
3420 x 10 x 0.45	4050 x 10 x 0.45	4650 x 10 x 0.45	5300 x 10 x 0.45
3460 x 10 x 0.45	4080 x 10 x 0.45	4690 x 10 x 0.45	5300 x 12 x 0.45
3470 x 10 x 0.45	4094 x 10 x 0.45	4700 x 10 x 0.45	5300 x 15 x 0.45
3480 x 10 x 0.45	4100 x 10 x 0.45	4745 x 10 x 0.45	5500 x 10 x 0.45
3500 x 10 x 0.45	4100 x 12 x 0.45	4750 x 10 x 0.45	5800 x 15 x 0.45
3530 x 10 x 0.45	4115 x 12 x 0.45	4750 x 12 x 0.45	5840 x 10 x 0.45
3540 x 10 x 0.45	4120 x 10 x 0.45	4750 x 15 x 0.45	6040 x 10 x 0.45
3550 x 10 x 0.45	4130 x 10 x 0.45	4800 x 10 x 0.45	
3600 x 10 x 0.45	4150 x 10 x 0.45	4800 x 15 x 0.45	



Die Schmirgelschnur ist: Features of the abrasive cord:

- flexibel / flexible
- abriebfest / resistant to abrasion
- verschleißarm / wear resisting
- geruchsneutral / odourless
- bruchfest / break-proof
- gleichmäßig im Durchmesser
constant diameter

			Abrasive cords Standard Schmirgelschnur Standard cord		Silicon Carbide cords Feinere Struktur finer structure		Polisher cords zum Polieren for polishing		Oxyd Polisher cords zum Feinstpolieren for finest polishing	
Ø mm	Ø Zoll/Inch		Bestell-Nr. Order No.	Körnung Grain	Bestell-Nr. Order No.	Körnung Grain	Bestell-Nr. Order No.	Körnung Grain	Bestell-Nr. Order No.	Körnung Grain
Rollen/Spools 15 m:										
66	0,3	0,012	1AC/15	280	1SC/15	280	1PC/15	280	10X/15	Oxyd
60	0,4	0,015	2AC/15	280	2SC/15	280	2PC/15	280		
55	0,5	0,019	3AC/15	240	3SC/15	240	3PC/15	280	30X/15	Oxyd
54HS	0,6	0,023	4AC/15	240	4SC/15	240	4PC/15	280	40X/15	Oxyd
	0,7	0,027	5AC/15	240	5SC/15	240	5PC/15	280	50X/15	Oxyd
54	0,8	0,031	7AC/15	180	7SC/15	180	7PC/15	280	70X/15	Oxyd
53	1,0	0,039	8AC/15	180	8SC/15	180	8PC/15	280	80X/15	Oxyd
	1,2	0,047	12AC/15	150	12SC/15	150	12PC/15	280	120X/15	Oxyd
52/51	1,4	0,055	14AC/15	150	14SC/15	150	14PC/15	280	140X/15	Oxyd
50	1,8	0,071	18AC/15	120	18SC/15	120	18PC/15	280	180X/15	Oxyd
49	2,1	0,082	21AC/15	120	21SC/15	120	21PC/15	280		

Rollen/Spools 50 m: (1,4 und 1,8 mm Ø = 25 m)

66	0,3	0,012	1AC/50	280	1SC/50	280	1PC/50	280		
60	0,4	0,015	2AC/50	280	2SC/50	280	2PC/50	280		
55	0,5	0,019	3AC/50	240	3SC/50	240	3PC/50	280		
54HS	0,6	0,023	4AC/50	240	4SC/50	240	4PC/50	280		
	0,7	0,027	5AC/50	240	5SC/50	240	5PC/50	280		
54	0,8	0,031	7AC/50	180	7SC/50	180	7PC/50	280		
53	1,0	0,039	8AC/50	180	8SC/50	180	8PC/50	280		
	1,2	0,047	12AC/50	150	12SC/50	150	12PC/50	280		
52/51	1,4	0,055	14AC/25	150	14SC/25	150	14PC/25	280		
50	1,8	0,071	18AC/25	120	18SC/25	120	18PC/25	280		

Rollen/Spools 15 m Abrasive Tapes (Band):

Breite/ width mm		inch		Bestell- Order-No.		M/Nr.		Breite/ width mm		inch		Bestell- Order No.		M/Nr.	
1,6	3/32			01	16AT			3,2	4/32			57	32AT		
1,9	5/64			xx	19AT			4,8	6/32			58	48AT		
2,5	3/32			56	25AT			6,0	8/32			59	60AT		